VERORDNUNG (EG) Nr. 134/1999 DER KOMMISSION

vom 21. Januar 1999

zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 936/97 zur Eröffnung und Verwaltung von Zollkontingenten für hochwertiges frisches, gekühltes oder gefrorenes Rindfleisch und gefrorenes Büffelfleisch und der Verordnung (EWG) Nr. 139/81 zur Festlegung der Bedingungen für die Zulassung bestimmten gefrorenen Rindfleisches zur Unterposition 0202 30 50 der Kombinierten Nomenklatur

DIE KOMMISSION DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN —

gestützt auf den Vertrag zur Gründung der Europäischen Gemeinschaft,

gestützt auf die Verordnung (EG) Nr. 1095/96 des Rates vom 18. Juni 1996 zur Anwendung der Zugeständnisse gemäß der nach Abschluß der Verhandlungen im Rahmen des Artikels XXIV Absatz 6 des GATT aufgestellten Liste CXL [1],

gestützt auf die Verordnung (EWG) Nr. 805/68 des Rates vom 27. Juni 1968 über die gemeinsame Marktorganisation für Rindfleisch [2], zuletzt geändert durch die Verordnung (EG) Nr. 1633/98 [3],

gestützt auf die Verordnung (EG) Nr. 936/97 der Kommission vom 27. Mai 1997 zur Eröffnung und Verwaltung von Zollkontingenten für hochwertiges frisches, gekühltes oder gefrorenes Rindfleisch und gefrorenes Büffelfleisch [4], zuletzt geändert durch die Verordnung (EG) Nr. 1680/98 [5], insbesondere auf Artikel 7 Absatz 2,

gestützt auf die Verordnung (EWG) Nr. 139/81 der Kommission vom 16. Januar 1981 zur Festlegung der Bedingungen für die Zulassung bestimmten gefrorenen Rindfleisches zur Unterposition 0202 30 50 der Kombinierten Nomenklatur [6], zuletzt geändert durch die Verordnung (EG) Nr. 1680/98, insbesondere auf Artikel 5 Absatz 2,

in Erwägung nachstehender Gründe:

Australien hat eine neue Stelle für die Ausgabe der Echtheitsbescheinigungen benannt. Anhang II der Verordnungen (EG) Nr. 936/97 und (EWG) Nr. 139/81 ist entsprechend anzupassen —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN:

Artikel 1

In Anhang II der Verordnung (EG) Nr. 936/97 wird die Angabe „Department of Primary Industries and Energy" durch „Department of Agriculture, Fisheries and Forestry — Australia" ersetzt.

Artikel 2

Anhang II der Verordnung (EWG) Nr. 139/81 erhält folgende Fassung:

„ANHANG II

Liste der in den Ausfuhrländern zur Ausgabe der Echtheitsbescheinigung ermächtigten Stellen

Drittland	Ausgabestelle	
	Bezeichnung	Sitz
Argentinien	Secretaría de Agricultura, Ganadería, Pesca y Alimentación (SAGPyA), Dirección General de Mercados Ganaderos	Paseo Colón 922, 1er Piso Oficina 146 (1063) Buenos Aires Argentina
Australien	Department of Agriculture, Fisheries and Forestry — Australia	PO Box 858 Canberra, ACT 2601
Botsuana	Ministry of Agriculture, Department of Animal Health and Production	Principal Veterinary Officer (Abattoir) Private Bag 12 Lobatse

[1] ABl. L 146 vom 20. 6. 1996, S. 1.
[2] ABl. L 148 vom 28. 6. 1968, S. 24.
[3] ABl. L 210 vom 28. 7. 1998, S. 17.
[4] ABl. L 137 vom 28. 5. 1997, S. 10.
[5] ABl. L 212 vom 30. 7. 1998, S. 36.
[6] ABl. L 15 vom 17. 1. 1981, S. 4.

Drittland	Ausgabestelle	
	Bezeichnung	Sitz
Neuseeland	New Zealand Meat Producers Board	110 Featherston Street Box 121 Wellington
Swasiland	Ministry of Agriculture	PO Box 162 Mbabane
Uruguay	Instituto Nacional de Carnes (INAC)	Rincón 459 Montevideo
Südafrika	South African Livestock and Meat Industries Control Board	Hamilton and Vermeulen Streets Pretoria
Simbabwe	Ministry of Agriculture Department of Veterinary Services	PO Box 8012 Causeway Harare Zimbabwe
Namibia	Ministry of Agriculture, Water and Rural Development, Directorate of Veterinary Services	Private Bag 12002 Auspanplatz Windhoek 9000 Namibia“

Artikel 3

Diese Verordnung tritt am 1. Februar 1999 in Kraft.

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Brüssel, den 21. Januar 1999

Für die Kommission
Franz FISCHLER
Mitglied der Kommission